209 — 77

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Province Saskatchewan — District No. 209 — S. District No. Hemsted — Enumeration District / District du recenseur No. 77 — in / dans Div 32 Rg. 14 20 W 2 M — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 4 — 7651

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par J. McIntosh — Enumerator. / Recenseur.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING.		WAGE EARNERS.								INSURANCE HELD AT DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER.					INF
Dwelling House.	Family, household or institution.	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account.	State where person is employed, as "on farm," "in sawmill," "in foundry shop," "in drug store," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade.	Hours of working time per week, chief occupation.	Hours of working time per week, other occupation.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade.	Rate of earnings per hour when employed by the hour—Cents.	Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in one year.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Is cost of education over, in case of age at Can. schools or University.	Blind.	Deaf and dumb.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.		EMPLOYÉS.								ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMI
Domicile.	Famille, ménage ou institution.	Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, ou légalement séparé.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou dérivé de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travailleur à son compte ou travailleur de ferme.	Mentionner où la personne est employée, comme "sur ferme," "dans une fabrique de bois de sciage," "dans une fonderie," "dans un magasin de drogues," etc.	Nombre de semaines données en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines données en 1910 à un emploi autre que l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi supplémentaire ou d'emplois autres que l'emploi principal ou du métier.	Taux d'après lequel le travail est payé.	Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance en une année.	Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en cas d'âge de 21 ans, ou à l'école primaire ou à l'université.	Aveugle.	Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
31	31	Pomfret Harry	NW 20 32 20	M	Boarder	S	Oct	1891	19	England	1910		English	English	Protestant	Labour		On	Yes	No			12										Yes	Yes	English			
32	32	Craft David	NW 16 32 20	M	Head	M	May	1854	57	American	1907		American	American	Protestant	Farmer		On	No	Yes													Yes	Yes	English			
"		" Alzena	"	F	Wife	M	Jul	1864	47	U.S.A.	1907		American	American	Protestant	none																	Yes	Yes	English			
"		" Ina	"	F	Daughter	S	Feb	1895	16	U.S.A.	1907		American	American	Protestant	none																	Yes	Yes	English			
"		" Merel	"	M	Son	S	Sept	1897	13	U.S.A.	1907		American	American	Protestant	none																	Yes	Yes	English			
"		" Amis	"	M	Son	S	June	1899	12	U.S.A.	1907		American	American	Protestant	none																	4	Yes	Yes	English			
33	33	Binnie Eleanor	SE 28 32 20	F	Head	M	Sept	1857	46	Scotland	1904		Scotch	Scotch	Presbyterian	Farmer		On	No	Yes													4	Yes	Yes	English			
34	34	Wylie Alexander	NW 24 32 20	M	Head	S	July	1864	22	Scotland	1904		Scotch	Scotch	Presbyterian	Farmer		On	No	Yes														Yes	Yes	English			
[illegible]		Wylie Robert	SE 28 32 20	M	[illegible]	S	May	1891	19	Scotland	1904		Scotch	Scotch	Presbyterian	[illegible]	Cook	[illegible]	No	No	Yes						570		12					Yes	Yes	English			
[illegible]		Henderson David	SE 24 32 20	M	Friend	S	April	1892	19	Scotland	1910		Scotch	Scotch	Presbyterian	[illegible]	[illegible]	[illegible]	No	No	No													Yes	Yes	English			
35	35	Shirkel Andrew	NE 10 32 20	M	Head	M	April	1872	39	Russia	1905	1910	Russian	Russian	Lutheran	Farmer		On	No	Yes													Yes	Yes	German			
"		" Hellen	"	F	Wife	M	March	1875	36	Russia	1905		Russian	Russian	Lutheran	Farmer																	Yes	Yes	German			
"		" Linda	"	F	Daughter	S	July	1894	16	Russia	1905		Russian	Russian	Lutheran	none																	5	Yes	Yes	German			
"		" William	"	M	Son	S	March	1901	11	Russia	1905		Russian	Russian	Lutheran	none																	5	Yes	Yes	German			
"		" Adam	"	M	Son	S	Aug	1902	8	Russia	1905		Russian	Russian	Lutheran	none																	5	Yes	Yes	German			
"		" Cherlie	"	M	Son	S	March	1909	2	Canada			Russian	Russian	Lutheran	none																							
36	36	Breitenhuber William	NW 22 32 20	M	Head	S	March	1892	19	Russia	1907		Russian	Russian	Lutheran	Farmer		On	No	Yes														Yes	Yes	German			
37	37	Krahn Edward	NW 22 32 20	M	Head	M	August	1885	25	Russia	1903	1908	Russian	Russian	Lutheran	Farmer		On	No	Yes														Yes	Yes	German			
"		" Helen	"	F	Wife	M	Nov	1888	23	Russia	1891		Russian	Russian	Lutheran	none																		Yes	Yes	German			
"		" Carl	"	M	Son	S	Dec	1907	3	Russia	1907		Russian	Russian	Lutheran	none																	6	Yes	Yes	German			
"		" Edward	"	M	Son	S	Nov	1903	7	Manitoba			Russian	Russian	Lutheran																		6	Yes	Yes	German			
"		" Walter	"	M	Son	S	July	1904	6	Manitoba			Russian	Russian	Lutheran																		6	Yes	Yes	German			
"		" Otto	"	M	Son	S	Sept	1906	4	Saskatchewan			Russian	Russian	Lutheran																							
"		" Adelaide	"	F	Daughter	S	June	1908	1 12	Sask.			Russian	Russian	Lutheran																							
38	38	Kunitz Edward	NW 28 32 20	M	Head	S	March	1888	23	Russia	1900		Russian	Russian	Lutheran	Farmer		On	No	Yes														Yes	Yes	German			
39	39	Weins Henry	NE 24 32 20	M	Head	M	May	61	30	Manitoba			Russian	Russian	Protestant	Lazar	Store Clerk		No	Yes	Yes													Yes	Yes	English			
"		" Mary	"	F	Wife	M	Mar	83	24	Manitoba			Russian	Russian	Protestant	none																		Yes	Yes	English			
"		" Ruby	"	F	Daughter	S	Aug	1904	6	Manitoba			Russian	Russian	Protestant																		7	Yes	Yes	English			
"		" Alice	"	F	Daughter	S	Nov	1907	3	Manitoba			Russian	Russian	Protestant																							
"		" Tommy	"	M	Son	S	July	1909	1	Sask.			Russian	Russian	Protestant																							
40	40	Weins John	NW 24 32 20	M	Head	M	April	1876	35	Manitoba			Russian	Russian	Mennonite	Farmer		On	No	Yes														Yes	Yes	German			
"		" Christina	"	F	Wife	M	Feb	1879	32	Manitoba			Russian	Russian	Mennonite	none																		Yes	Yes	German			
"		" John	"	M	Son	S	May	1899	13	Manitoba			Canadian	Canadian	Mennonite	none																	8	Yes	Yes	German	E		
"		" Christina	"	F	Daughter	S	Nov	1901	11	Manitoba			Canadian	Canadian	Mennonite	none																	8	Yes	Yes	German	E		
"		" Mary	"	F	Daughter	S	March	1903	9	Manitoba			Canadian	Canadian	Mennonite	none																	8	Yes	Yes	German	E		
"		" Annie	"	F	Daughter	S	Aug	1904	6	Manitoba			Canadian	Canadian	Mennonite	none																	8	Yes	Yes	German	E		
"		" Henrie	"	M	Son	S	Oct	1905	5	Manitoba			Canadian	Canadian	Mennonite	none																	8	Yes	Yes	German	E		
"		" Abraham	"	M	Son	S	March	1907	4	Manitoba			Canadian	Canadian	Mennonite	"																	—	—	—	—	E		
"		" Bennie	"	M	Son	S	Sept	1909	1	Manitoba			Canadian	Canadian	Mennonite	"																	—	—	—	—	E		
41	41	Bamford John T.	SE 32 19	M	Head	M	Sept	1856	55	England	1900		English	English	Anglican	Farmer		On	No	No	Yes													Yes	Yes	English			
"		" Mary Anne	"	F	Wife	M	Feb	1856	55	England	1910		English	English	Anglican	none																							
42	42	Wortman C. Henry	N½ 32 19	M	Head	M	June	1885	25	England	1902		English	English	Anglican	Farmer		On	No	No	Yes													Yes	Yes	E			
"	"	" Carrie	"	F	Wife	M	Oct	1886	23	England	1910		English	English	Anglican	none																		Yes	Yes	E			
43	43	Kennedy George	SW 13 32 20	M	Head	M	Sept	1871	37	England	1903		English	English	Anglican	Farmer		On	No	Yes	Yes													Yes	Yes	E			
"		" Hanna	"	F	Wife	M	May	1879	32	England	1903		English	English	Anglican	none																		Yes	Yes	E			
"		" James	"	M	Son	S	June	1903	7	England	1903		English	English	Anglican																			Yes	Yes	E			
"		" Jessie	"	F	Daughter	S	Sept	1904	6	Manitoba			English	English	Anglican																			Yes	Yes	E			
"		" Charlie	"	M	Son	S	Sept	1905	5	Manitoba			English	English	Anglican																			No	No	E			
"		" John	"	M	Son	S	July	1908	2	Manitoba			English	English	Anglican																			—	—	—	E		
"		" Eggie	"	F	Daughter	S	April	1910	1	Saskatchewan			English	English	Anglican																			—	—	—	E		

3